

۱۰ عدد

۵ رمضان ۱۳۱۸

(پنجشنبه)

۱۴ کانون اول ۱۳۱۶

برنجی جلد

امور اداره و تحریریه سی ایچون
محمود بك مطبعه سنه مراجعت
اولنقى لازمدر .

منافع ملك و دوائه خادم و ادبيات
فنون، معارف و صنايعدن باحث
هفته لى غزته در .

مركز توزيى استانبول
كشخانه سيدر .

مجموعه ادبيات

۱۳۱۸

غروش
۲۰ برسنه لك آتونه بدلى { در سعادت
۱۲ آلتى آلتى ۵ ۵ { ایچون
۲۶ برسنه لك
۱۵ آلتى آلتى { طشره ایچون
آتونه اجرتى مقابلنده پوسته
بولى دخى قبول ايديلير .
غزته بك منتظماً نشرى محمود بك
مطبعه سی تعهد ايدر .

نسخه سی ۲۰ پاره در

شمديك پنجشنبه كونلرى نشر اولنور

نسخه سی ۲۰ پاره در

— خود بین اودیتکدرکه ، نفسه قطعاً تعاقی
اولیان ا کداره قارشى دائماً تأثر سز قالیر ، خود بین
اودیتکدرکه ، نفسندن بشقه کیمسه نی دوشونمز .
— اوت اوت ، بیک درلو تعریفیات که بر
بدخوبه علم اوله بیلیر . عالمک لکهدار ایتدیکی
خود بینک بودگی ؟
— حقیقه وار .

— یک اعلا مادام . بن بوتوصیفی قبول ایدر ،
کندی می ده برخود بین فرض ایلرم . چونکه
دمیندن بری سز بونی سوبلمک ایشیورسکز .
شمدی بوخود بینلکدن کیمه نه ضرر وار ؟
— سزه معاونت ، سزه اعداد ایدنلرک ،
سزی سونلرک ، طاییدقاریکزرک کافه سته !

— بونلر نرهد ؟ بکا اسملرینی سوبله یکر .
— بن بونلری طاییم . فقط هپسنی بردن
« عالم انسانیت » دیه سزه کوسره بیلیرم .
— ظن ایدر میسکزکه ، بنی اشغال ایتمه
برقادرین بخله مشغول اولسون ؟
— بکا اعتماد ایتمه جکسکز ، دیمک .

— بکی ، اوقادین ده وارسون برار قسאות
جکسون . دنیاده کیمسه نك ذهنتی اشغال ایتمه مکدن
دها اینی نه واردر ؟
— بالعکس ، تکمیل عالمک ذهنتی اشغال ایدن
آدم بختیاردر .

— بوبله آدمده یوقدر ؛ لاکر وارسه بنی
بشرك الک طالع سزی ده اودر . هر کس کندی
کیفنه ، کندی هوسنه کورده اوکا بر سعادت
طاسارلار ، بو صورتله اصل کندی ملاحظاتی ده
مختلف تصورلر ایچنده قالیر .

محمد اکرم

صوک دفعه اوله رق بردها بولس ایتدکدن صکره
واپوردن چیقدم . . سرشک تأثریمی ضبط توقیفه
بردرلو موفق اوله مهربق چوجق کبی آغلیوردم .
دمندن بری شوخالسه حیرتله نکه انداز اولان
صندالجی کویا بکا برتلی و برمک فکریله :
— افندی نه آغلیورسک - دیدی - چوجق
کبی

لقر دینک آلت طرفی اکاله موفق اولمهدن
دیگر برصندال ایله مصادمه وقوعه کلدی حصوله
کن صارصنتی باشی دوندردی ، شمدی صندالجی به
جواب و برمک لازم کلپوردی :
— بنم آغلا دینمه دقت ایده جککه آرقه که
اوککه باقی آرقالدی دوریلوردق . . !

دیدم و یوزیمه باقوب صیریتان شومناست سز حریفه
اسکله به واصل اولنجیه قدر سوز سوبلمامکه قرار
وبره رک باشی چو یردم . اوف . . . ایشته اوزمان
اوغرا دینم صدمه مؤثره دمنکنه هیچ بکزه مدی ،
جونکه : واپورسرای برتتی هنوز دونیوردی .
صفونی کمال

کوموش قوطو

مترجمی

محرری

م. زاهر

الکساندر درما فیس

— نه نجی لفظه دن بری مابعد —

— خیر ، صحتکز برنده اولد یغه آلدانه رقی بک
بختیار کورونیورسکز ، بوده خود بینک اثریدر .

— خود بین نه دیمک اولد یقتی بکا آکلاتیر .

میسکز ، مادام ؟